

Bollettino della Federazione Abruzzese Di Hamilton e Distretto



www.abruzzohamilton.ca

642 Barton Street E, Hamilton, Ontario L8L 3A2; Tel: 905-527-3400; Fax: 1-866-271-7523; email: fedabruzzo14@gmail.com



Cari Corregionali e Simpatizzanti;

Colgo l'occasione per ringraziarvi per il vostro appoggio e participazione alle attività della Federazione Abruzzese. Voglio sottolineare il grande successo della serata denominata Abruzzo in Festa, svolta il 5 Marzo presso la Liuna Gardens. La serata e' stata un grande successo sia per la partecipazione di oltre 320 persone e sia per la raccolta fondi che quest'anno sono andati al Juravinski Cancer Centre di Hamilton. La somma raccolta sara' usata, come il comitato aveva gia' deciso, ad acquistare nuovi mo-

bili per la sala d'aspetto per parenti ed amici che visitano chi e' ricoverato. Il Presidente e CEO di Hamilton Health Sciences Mr Robert MacIsaac si e' congratulato con la Federazione Abruzzese per il continuo lavoro e contributo che svolge e da' alla communita' di Hamilton e dintorni. The Federazione Abruzzese would be remiss if we did not acknowledge the significant contribution of LiUNA local 837 and the support of Mr Joseph Mancinelli who graciously accepted the role of Honourary Chairperson for the event. A special mention goes to Lucy Faiella-Visca who although not on the committee, devoted countless hours to support the committee. We thank all of our kind sponsors for their continued support; but I must specifically recognize Mr and Mrs Salvatore DiGregorio of the DiGregorio Group for once again stepping forward and adding an additional \$5000.00 to help the Federazione Abruzzese realize the total of \$25,000.00. The Federazione was honoured to have a number of special guests including the Mayor of Hamilton, Mr Fred Eisenberger, former Mayor Mr Larry Dilanni, and Honourary Vice Consul of Italy, Mr Giuseppe Patricelli. The Federazione was most pleased by the presence and greetings delivered by the Onorevole Francesca LaMarca, member of the Italian Parliament representing Italian citizens in North and Central America. Thank you Onorevole LaMarca for the generosity of your time and kind comments. Congratulations and thanks goes out the co-chairs of the event, Elda Faiella and Franca LaCivita and all the committee members; Tony Mastracci, Lina Marchionda, Livio DiNello, Silvano Ciotti, Ersilia DiNardo, Mary Mauro and special mention to our videographer Lucia Marchionda.

Please visit the Federazione Abruzzese website and Facebook page. We thank Joanne DeRubeis and Lina and Lucia Marchionda for their work in maintaining them.

On page 2 of the Bollettino is the information on the Scampagnata

Abruzzese which takes place on Sunday August 7. The committee under
the direction of Roberto Ricci is working hard to prepare an enjoyable
day. Please plan to attend and make it a family affair by bringing your
children and grandchildren.

Vi ringrazio per il vostro sostegno e come sempre, vi ricordo l'importanza di lavorare insieme.

Distinti saluti,

Remo Presutti

<u>Federazione Abruzzese</u> <u>Calendario 2016/2017</u>



07 Agosto 2016

Scampagnata Abruzzese, BLED Park, Beamsville

14 Settembre 2016

Festitalia Regional food night, Carmen's Banquet Centre

16 Ottobre 2016

Annual General Meeting, Carmen's Banquet Centre

04 Marzo 2017

Abruzzo in Festa

Sommario

President's Message1	L
Calendario 2016/20171	L
Scampagnata Abruzzese2	2
Festitalia Heritage Awards3	3
Lettere di un padre al figlio3	3
Tradizione abruzzese sul matrimonio4	1
Ricette abruzzesi5	5
Spaghetti alla chitarra5	5
Vado a vivere in Abruzzo6	ō
Paesi d'Abruzzo in via di estinzione6	õ
Proverbi	7
Attivita' programmate per il 2016/2017	7
Welcome to Hamilton Chief of Police	3



Federazione Abruzzese di Hamilton e Distretto



INVITES YOU TO THE ANNUAL PICNIC



SCAMPAGNATA ABRUZZESE

Sunday August 7th, 2016.

Bled Hall Park, 4650 South Service Road, Beamsville ON











ENTRANCE FEE WITHOUT LUNCH: \$7 per Person, Children under 12 years of age... FREE!

ENTRANCE FEE

\$15 per Adult

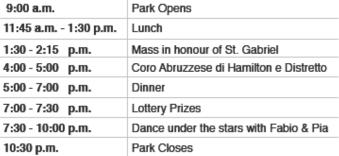
WITH LUNCH:

\$ 5 per Child 7 years — 16 years of age

Lunch consist of Pasta al Forno, Sausage on a Bun, Breaded Chicken on a Stick, Salad & Pizza)
Children 6 years of age and under will receive chicken & pasta FOR FREE!











You are reminded to please order your lunch tickets before

August 2, 2016

by contacting one of the executive members!

Organizing Committee: Roberto Ricci (Chairperson), Pasquale Almonte, Tony Mastracci, Mary Mauro.

Executive Members 2015-16				
Almonte, Pasquale	905 561 5545	Finocchi Andrea	905 385 2834	
Ciotti Silvano	905 387 2418	LaCivita, França	289 925 5593	
De Rubeis Joanne	905 643 2402	Marchionda, Lina	905 537 0299	
Di lanni Angelo	905 385 1903	Mastracci, Tony	905 541 0273	
Di Nardo Ersilia	905 578 9504	Mauro Mary	905 388 6065	
Di Nello, Livio	905 389 6930	Ricci Roberto	905 575 2872	
Faiella, Elda	905 561 9126	Presutti, Remo	905 578 2229	

Sponsored by Tony Mastracci



Royal Lepage Niagara Real Estate Centre 36 Main St W Gifmsay, ON L3M IM9 Phone: 905-385-7656

Cell: 905-541-0273
Fax: 905-945-0772
e-mail: <u>tmastracci@royallepage.ca</u>
websis: <u>amastraccimropertiastu.com</u>

Regione

L'aquila Crieti Abruzzo Pescara Teramo





he Federazione Abruzzese of Hamilton and District is not responsible for any and all liability, claims, demands, action and causes of actions whatsoever arising of or related to any loss, damage or injury, including death, that may be sustained by anyone while participating in any activity, or while on or upon the premises

Festitalia Heritage Awards—June 2, 2016 Silvano Ciotti

Silvano Ciotti emigrated from the central Abruzzo town of Gagliano Aterno at the age of 11, arriving in Canada in 1952 and has since then been a resident in the City of Hamilton.

Silvano attended St Ann's and Blessed Sacrament Elementary schools, and Cathedral High School. In adult years attended Mohawk College, obtaining several accreditation courses including the C.I.P. Professional designation in Insurance, in 1982. In 1986 Silvano was appointed to the Board of Directors of IBAH, (Insurance Brokers Association of Hamilton and District), serving in various positions over the next 7 years, and in 1992 was elected as pres-

ident of the IBAH, being the first Italian-Canadian to hold such a position in the history of the association.

In the community Silvano has been a devoted lifetime member of the Community Gagliano Aterno Social Club, and worked diligently on the incorporation of the club. He also served as president from 1989-1992. During this period and for the next 10 years he also contributed to the formation and leadership of The Gagliano Aterno Choir under the direction of the late Maestro Ermete Vacca. In the early 1990s was a proponent contributor and signatory to the Twinning of the City of Hamilton with Gagliano Aterno, along with 5 other central Abruzzo towns, whose mayors were hosted by his worship Mayor Robert Morrow for this historic event. Silvano was elected to the executive committee of the Federazione Abruzzese of Hamilton in 1991 to the present time, serving in various roles and currently as the recording secretary. He has done exemplary work in the maintaining an archival record of the minutes of the Federazione Abruzzese.

The Federazione Abruzzese of Hamilton District is proud to nominate Silvano Ciotti for the Festitalia Heritage Award.

Lettera di un padre al figlio

Il giorno in cui mi vedrai vecchio e non lo sono ancora, cerca di comprendermi....

Se mi sporco quando mangio e non riesco a vestirmi....abbi pazienza,

Ricorda il tempo che ho trascorso ad insegnartelo.

Se quando parlo con te ripeto sempre le stesse cose...non mi interrompere...ascoltami

Quando eri piccolo dovevo raccontarti ogni sera la stessa storia perche' non ti addormentavi.

Quando non voglio lavarmi, non biasimarmi e non farmi vergognare.....

Ricordati quando dovevo correrti dietro inventando delle scuse perche' non volevi farti il bagno.

Quando vedi la mia ignoranza delle nuove tecnologie, dammi il tempo necessario e non guardarmi con quel sorrisetto ironico. Io ho avuto la pazienza di insegnarti l'ABC.

Quando ad un certo punto non riesco a ricordare o perdo il filo del discorso...

Dammi il tempo necessario per ricordare, e se non ci riesco non ti innervosire....

La cosa piu' importante non e' quello che dico, ma il mio bisogno di essere con te ed averti li che mi ascolti.

Quando le mie gambe stanche non mi consentono di tener il tuo passo. Non trattarmi come un peso, vieni verso di me con le tue mani forti nello stesso modo con cui io l'ho fatto con te quando muovevi I primi passi.

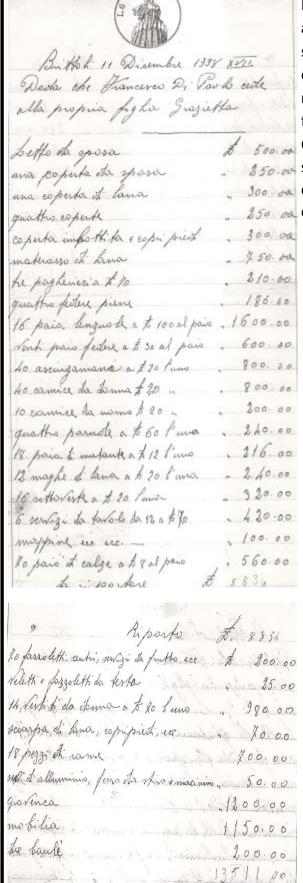
Quando dico che vorrei essere morto...non arrabbiarti, un giorno capirai cosa mi spinge a dirlo. Cerca di capire che alla mia eta'non si vive, si sopravvive.

Un giorno scoprirai che nonostante I miei errori, ho sempre voluto il meglio per te, che ho tentato di spianarti la strada.

Dammi un po' di tempo, dammi un po' della tua pazienza, dammi una spalla su cui poggiare la testa....allo stesso modo in cui io l'ho fatto per te.

Aiutami a camminare, aiutami a finire I miei giorni con amore e pazienza, in cambio io ti daro' un sorriso e l'immenso amore che ho sempre avuto per te. Ti amo figlio mio e prego per te, anche se mi ignori. *Il tuo papa'*.

Tradizione abruzzese sul matrimonio "La dote"



La dote e' l'insieme dei beni che la famiglia di una sposa conferisce allo sposo con il matrimonio. Negli anni trenta, la famiglia della sposa investiva quanto piu' poteva per il corredo, la dote, e l'abito da sposa. La dote della sposa, oltre a cio' che i genitori di lei le donavano, includeva anche i regali da parte dei parenti e amici della famiglia.

Qui sotto riportiamo un manoscritto originale, su carta bollata come si usava allora, di cio' che il signor Francesco Di Paolo di Brittoli (PE) cede in dote a sua figlia Grazietta nel 1938, con una lista di tutte le cose che fanno parte di essa, e il rispettivo costo di ognune di esse.

Regalia. If partie, un faintale de grous, is to mathe labito to spora, all il patelle giovanni; Little & pais of yourse of mponis, un omballo o un sent de caffe Sorella Luigina, un ser da profum e un de " " albaria, sen she hyuon pieno una ste coffe to nomina, una comicia our ser its Lycon if sicrine, un pais it rearps then seed the house piene to time inacentina, un work it exceptas to riv Domenico, \$5 to his Beraritino " 10 to dia Maria " 5" Le sugina Transersa un ser da verment piens Maylin chafalina in farroletto da kirta he is Carming Roghein to a La lie 9/2anis Perocco \$ 5 otratamiether spaces una bothylin of eaffi einic dalla Ligha 3/Baria un pais of ealige Sixinda your the tagge of latte Camilla Beranti un pais of mufante Ginseppina Ilbagher una carriera rommana Domenicacia D. Kirsis the base of hatte

A pranzo con ricette abruzzesi (a cura di Tony Di Gregorio)

Insalata di ceci (antipasto)

Ingredienti per 4 persone: condite 500 grammi di ceci lessi tiepidi con 40 grammi di ulive nere snocciolate, 20 grammi di capperi dissalati, 50 grammi filetti di alici, 2 peperoni rossi crudi tagliati a listarelle, 3 uova sode tagliate a spicchi, olio, sale, e pepe. Mescolare bene il tutto.

Zuppa di lenticchie

Ingredienti per 4 persone: 500 grammi di lenticchie,200 grammi di pancetta, 1 cipolla, 1 gambo di sedano, 1 carota, brodo vegetale, olio, sale, pepe. Preparate un trito con cipolla, sedano, e carota. Tagliate la pancetta a dadini, e fate un soffritto con il trito e la pancetta. Aggiungete le lenticchie, l'acqua e il brodo granulare. Fate cuocere per circa 20 minuti. Salate e pepate a piacere.

Fave e guanciale

Ingredienti per 4 persone: 600 grammi di fave fresche, 150 grammi di guanciale, olio extravergine d'oliva, 1 cipolla, sale, pepe. Tritate la cipolla e fatela rosolare nell'olio, aggiungete il guanciale e fate soffriggere. Unite le fave e proseguite la cottura. Se necessario, potete aggiungere dell'acqua da far evaporare per la cottura.

Cannarozzetti allo zafferano

Ingredienti per 4 persone: 400 grammi di cannarozzetti, 100 grammi di guanciale, 300 grammi di ricotta, zafferano, sale, pepe. Soffriggete il guanciale tagliato a listarelle, unite la ricotta, lo zafferano, il pepe, il sale, ed amalgamate il composto. Aggiungete infine i cannarozzetti cotti in abbondante acqua.



BUON APPETITO!

Spaghetti alla chitarra? Nati a Pratola

Azienda abruzzese ha 150 anni, esporta in tutto il mondo

(ANSA) – PRATOLA PELIGNA (L'AQUILA), 18 FEB – Gli spaghetti alla chitarra sono nati in Valle Peligna. Lo attestano ricerche storiche e d'archivio su una delle ricette più tipiche e apprezzate della gastronomia italiana. La ricotta gustata oggi ovunque anche con il nome abruzzese di "maccheroni alla chitarra" è stata elaborate dal Pastificio Masciarelli di Pratola Peligna, più antico



d'Italia e unico nella provincial di L'Aquila, alle soglie del 150/o anniversario della fondazione.

Il pastificio peligno infatti è nato nel 1867, come testimonio documenti conservati in archivio notarile ed Esporta in tutto il mondo. "Pensiamo di rivendicare a buon diritto proprio noi la paternità della pregiata ricotta degli spaghetti alla chitarra, essendo il pastificio più antico d'Abruzzo" dice Agostino Masciarelli, con il padre Orazio, titolate dell'omonimo pastificio di Pratola. "Un tipo di pasta che grazie ai miei nonni è il fiore all'occhiello della nostra produzione e non solo. Oggi siamo rimasti in pochi a lavorare come artigiani puri".

Vado a vivere in Abruzzo: il quinto posto migliore al mondo per qualità della vita

Dopo i colori vivaci e parlanti della regione più meridionale del Portogallo, l'acqua cristallina del Belize, Stato dell'America Centrale, e le lunghe trecce tessili della Colombia, con Medellín come centro più importante, il posto migliore dove vivere è proprio il nostro Abruzzo: una seduzione mondiale che corre sul filo del rasoio dei paesaggi verdeggianti.

Tra i 12 migliori posti al mondo in cui vivere o ritirarsi in pensione, secondo una ricerca dell'Huffington Post riportata in un articolo di Kathleen Peddicord, l'Abruzzo si è guadagnato il quinto posto in assoluto. Il quotidiano online ha dipinto in maniera splendida le spiagge e le maestose montagne abruzzesi, che caratterizzano da sempre questa regione dal sommo paesaggio.

La coccarda al merito va affissa, però, sicuramente al modo di vivere che le persone assumono in Abruzzo, il quale non è mutato di una virgola o di un semplice punto e virgola, nel corso di centinaia di anni, mantenendo assolutamente inalterata la qualità della vita attraverso il rispetto delle costumanze del passato e delle tradizioni più radicate nelle varie comunità.

In Abruzzo, secondo l'Huffington Post, anche i giovani conservano abitudini legate alla tradizione.

Anche dal punto di vista della sicurezza, questa regione del centro Italia fa registrare un primato indissolubile: il crimine ha un'incidenza molto ribassa rispetto ad altre regioni. Nell'articolo si esalta anche l'importanza della qualità del cibo, che risulta essere rigorosamente cucinato all'antica, senza contaminazioni moderne o troppo contemporanee.

Secondo la ricerca del blog statunitense, una coppia di anziani, in Abruzzo, potrebbe andare in pensione vivendo con appena 2.000 dollari al mese, compreso l'affitto e senza farsi mancare nulla.

Il respiro verde e mite è senza dubbio rafforzato, nella Regione, dalla presenza di tre parchi naturali nazionali e di uno regionale, quali il Parco nazionale d'Abruzzo, Lazio e Molise, il Parco nazionale del Gran Sasso e Monti della Laga, il Parco nazionale della Majella ed, infine, il Parco regionale Sirente Velino. Un gioiello verde, nel mezzo del traffico urbano. Come si fa ad andarsene da un posto meravigliosamente segreto del genere? Eccetto il lavoro, che un poco scarseggia, ognuno potrebbe trovare il suo proprio equilibrio, in Abruzzo.



Paesi d'Abruzzo in via di estinzione

Paesi con meno di 500 abitanti/dati aggiornati al 01/01/2015 (ricerca a cura di Tony Di Gregorio)

Carapelle Calvisio (Aq) 83. Montelapiano (Ch) 84. Montebello sul Sangro (Ch) 91. Roio del Sangro (Ch) 101. San Benedetto in Perillis (Aq) 116. Santo Stefano di Sessano (Aq) 117, Villa Santa Lucia d'Abruzzo (Aq) 124. Calascio (Aq) 127. Pietraferrazzana (Ch) 131. Fallo (Ch) 133. Monteferrante (Ch) 134. Castelvecchio Calvisio (Aq) 158. Rocca Pia (Aq) 183. Colledimacine (Ch) 203. Caporciano (Aq) 225. Bisegna (Aq) 234. Collepietro (Aq) 240. Gagliano Aterno (Aq) 246.Cocullo (Aq) 249. Rosello (Ch) 249. Corvara (Pe) 264. Cansano (Aq) 268. Pietracamela (Te) 278. Sant'Eufemia a Maiella (Pe) 284. Pennadomo (Ch) 290. Civitella Alfedena (Aq) 292. Brittoli (Pe) 302. Fano Adriano (Te) 303. Castel di Ieri (Aq) 307. Tione degli Abruzzi (Aq) 314. Salle (Pe) 316. Gamberale (Ch) 324 Acciano (Aq) 337. Fraine (Ch) 344. Anversa degli Abruzzi (Aq) 351. Civitaluparella (Ch) 358. Borrello (Ch) 365. Dogliola (Ch) 367. Lettopalena (Ch) 368. Secinaro (Aq) 368. Taranta Peligna (Ch) 378. Fontecchio (Aq) 379. Vicoli (Pe) 389. Castelguidone (Ch) 392. Molina Aterno (Aq) 398 Sant'Eusanio Forconese (Aq) 403. Abbateggio (Pe) 406. Tufillo (Ch) 421. Fagnano Alto (Aq) 424. Opi (Aq) 452. Guilmi (Ch) 486.

Angolo Dello Sport

Auguri al Pescara Calcio che dopo quattro anni torna in Serie A e alla societa' calcistica Nerostellati Pratola Peligna che dopo 24 anni torna nel campionato di Eccellenza. Auguri a tutte le squadre di calcio abruzzesi che hanno fatto un ottimo campionato 2015/2016, e auguriamo un pronto ritorno in Serie B alla Virtus Lanciano, e in LegaPro a L'Aquila Calcio.



Proverbi (a cura di Tony Di Gregorio)

A lu monne c'e' sta' tre putente, lu Pape, lu Re, e chinte' niente. Al mondo ci sono tre potenti, il Papa, il Re, e chi non ha niente.

Lu puverelle fa' gna' po', lu ricche fa' gna' vo'.

Il poverello fa' come puo', il ricco come vuole.

Chi sole se cunzije, sole se pente. Chi si consiglia da solo, da solo si pente.

Quande na femmne vo', nisciun diavele ce l'appo'. Quando una donna vuole, nessun diavolo c'e' la puo'.

Fa' prime lu temb a cagnasse, ca la femmne a'rvistirss! Fa' piu' presto il tempo a cambiarsi, che una donna a vestirsi.

Li guaje de la pignat, li sa' sol la cucchiar. I guai della pignata li sa' solo il cucchiaio.

Abruzzo forte e gentile

Abruzzo forte e gentile. Quante volte ci sara' capitato di dire o sentire questa frase. Sapete chi ha coniato quello che e' diventato il motto della nostra regione? Si chiama Primo Levi, giornalista e diplomatico nato a Ferrara nel 1853, e morto a Roma nel 1917, il quale conio' l'espressione per farne il titolo di un suo racconto di viaggio, pubblicato nel 1882, subito dopo essere stato nella nostra regione. Alla fine del libro di ben 231 pagine, Primo Levi conclude scrivendo: "dopo aver visto e conosciuto l'Abruzzo, ho detto e ripeto io: Abruzzo forte e gentile".

PARLARE IL **DIALETTO** NON È MALEDUCAZIONE... MA "ARTE"

IL DIALETTO FA PARTE
DELLA NOSTRA CULTURA
E VA SALVAGUARDATO

IL DIALETTO È AMORE PER LE NOSTRE ORIGINI

CLUBS/ASSOCIAZIONI ABRUZZESI DI HAMILTON E DISTRETTO

Attivita' programmate per il 2016/2017

Associazione Introdacquese

Marco Centofanti (Pres) 905 962 7281

31 Luglio 2016 55th Annual Introdacqua Family Picnic! Bled Park, Beamsville ON

Live Music, Food Vendors, Bocce Tournament, Mass and Procession with Father Janusz, Face Painting, Magician,

Swimming and Games for Kids! Amazing Prizes, La Bandasima and Dancing Sotto Le Stelle!

26 Novembre 2016 Introdacqua Christmas Dinner/Dance, Winona Vine Estates, Stoney Creek ON

Please contact a member of the Committee to reserve your table!

Associazione Brittolesi in Canada

Mary Mauro (Pres)

905 575 5196

26 Giugno 2016 Christie Conservation Park (Lakeside Pavilion)

12 Novembre 2016 San Martino, Regina Mundi Parish, 5:00pm

18 Febbraio 2017 Carnevale (Michelangelo's Banquet Centre)

Comitato Festa S. Margherita e S. Benigno Elda Faiella 905 561 9126

10 Luglio 2016 Annual Picnic, Famee Furlan

Gagliano Aterno

17 Luglio 2016 Sant'Antonio Picnic, BLED Park, Beamsville

10 Novembre 2016 San Martino Mass

12 Novembre 2016 San Martino Dinner/Dance, LIUNA Gardens, 526 Winona Road, Stoney Creek

The Federazione Abruzzese of Hamilton and District is pleased to introduce Eric Girt, Hamilton's recently appointed Chief of Police to the members of the Federazione Abruzzese. We wish him a long and successful career as he assumes his new responsibilities.

Appointed as Chief in May 2016, Chief Eric Girt is responsible for one of the largest major municipal law enforcement agencies in the Province of Ontario. A member of Hamilton Police for 30 years, during his career, Chief Girt has worked in many areas including six years in Field Support where he was responsible for the operations of the Service's Emergency Response, Support Services, Human Resources, Fleet, Buildings, and Corporate Services. Prior to being promoted to Deputy Chief, Eric Girt was the Commander of Division Two where he successfully implemented the Neighbourhood Safety Project, a leading-edge deployment strategy. As the Regional Youth Coordinator, he developed a Service-wide Strategic Approach to Youth Crime.



Chief Girt holds a combined Honours Bachelor of Arts Degree in English and Anthropology from McMaster University. He graduated from the FBI Academy in Quantico, Virginia and the University of Toronto's Rotman School of Management Police Leadership Program. He is a recipient of the Ontario Crime Control Commission Certificate of Excellence.

An active member of the Ontario Association of Chiefs of Police (OACP), Chief Girt also served on the Board of Directors. He is a recipient of the Order of Merit of Police Forces in 2011 and the Police Exemplary Service Medal. Chief Girt is also a past member of the Ontario Women in Law Enforcement Advisory Committee.

Chief Girt has had extensive involvement in community organizations. He is a past Board member of the Hamilton Community Foundation, has served as a Board member and past President with the John Howard Society and has been involved with Special Olympics. He is a member of the Senate of the Royal Hamilton Light Infantry. Chief Girt is a lifetime resident of Hamilton, Ontario.

Abruzzo

Dolce è il pensiero quando in te riposa, o Abruzzo. Sono lune d'argento i laghetti montani che si abbracciano al cielo; sono tetti incantati le cime dei monti avvolte di nubi. Ma tu terra felice, sei quella del Presepe, della mezzanotte santa, e il suono delle zampogne resta nell'aria e nel cuore per tutti i giorni dell'anno. Le tue nevi si specchiano nel mare, o Abruzzo, il tuo cielo è azzurro, le tue mille terrazze sospese. come il mio cuore ora, ora che parlo di te, terra natia.

SILVIA SANVITALE

Be sure to visit our website www.abruzzohamilton.ca





Membership renewal for 2017



Please remember to renew your membership for the upcoming new year, before the AGM in October. Please contact any of the executive members for renewal or additional information.

Please inform Joanne DeRubeis of the Federazione of any milestone birthdays, anniversaries, and cards of condolences. Tel: 905 643-2402, email: aderubeis1@cogeco.ca



Comitato per il Bollettino: Remo Presutti, Livio Di Nello, Joanne DeRubeis, Franca La Civita, Elda Faiella, Mary Mauro, Roberto Ricci, Paula Mucci, e con la collaborazione di Tony DiGregorio.